

美中分團報告

萬玉珊

芝加哥生活動態

※新梅的話 惠群

今早和新梅通了電話。新梅說：「一切安好。都是老病。」我們聊了一下，兩個星期前，新梅打了類固醇減輕背部脊椎的疼痛，副作用是帶高了血糖指數，整個人累得不得了。多半時間在家休息。感謝天主，遣使會高神父住附近，每周可以車她買菜去醫診。想起往年，現在是忙著畢業，歡送神職，一個活動接一個。今年夏天新梅無法宴請畢業的神父修女們，他們也不敢過來，怕感染到新梅。新梅說：「一切順其自然，大家通個電話，聊聊，各自在家與天主在一起，豈不更美好！」

※惠群

芝加哥地區，已慢慢開放，住家附近的每一餐館，幾乎都在室外搭上篷子，坐位有限，等候時間長。一般商家營業時間都縮短。我們教堂彌撒人數限制已增到 90 人。目前受位修女之托，幫忙打字，作者是黨士豪神父，耶穌會，94 歲，退休住在紐澤西州，這是他的第三本有關心理學的著作。我的差事是 12 萬字，250 頁稿紙，還好，找到了幾位教友加入打字游泳隊，預計在年底交卷。

亞特蘭大生活動態

※燕萍

疫情禁足在家，除了到超市買食物，主日到教堂參與彌撒，平日則上電視望彌撒、神領聖體，有空的話在電話中問候朋友。

最近和芝加哥的沈新梅通了兩、三次電話，她目前健康情況極差，她有家族遺傳的糖尿病，膽囊和胰臟十年前也因病切除。約五、六年前她的脊椎骨壓到神經，打了四年的類固醇，醫生說不能再打了，因此停了一段時間。最近脖子的脊椎骨也壓到神經，只好再打一針類固醇，結果整個人感到疲乏不堪。

精神好時的沈新梅，非常好客樂於助人。凡是到芝加哥進修的神父、修女、修士們都常常到她家聚會、祈禱，會後她會把一盤盤事先準備好的佳肴請大家吃。這些神職人員也很可愛，飯後會忙著幫新梅洗盤碗、清理桌子與地板。這段疫情期間，有些神父、修女關心她，問她要採

購什麼食物，他們會幫她買好送到她家，就像家人一樣關懷她。目前她需要的是請團員家人們為她祈禱，求主保佑她早日康復。

下面的照片是兩年多以前我們到芝加哥時，新梅請神職人員和教友的照片。



※我們是鄭爵銘神父的學生 治明

回憶與張必剛神父結緣的往事

今年 6 月 14 日是張必剛神父蒙安息主懷十七週年！回想 54 年前和他見面的情景，心中有無盡的懷念和感恩！張必剛神父是鄭爵銘神父培養的第一批去西班牙留學的青年學生中選擇修道的三位之一。我第一次和他見面是他在加拿大滿地可(Montreal)華人教堂工作的時候。我在 1965 年去美國 Connecticut 州的 Yale University 攻讀博士學位。那時燕萍因為印尼排華，無法得到家庭接濟。美國的移民政策很嚴，要申請她來美國結婚是非常困難。我和張神父從來沒有見過面，也沒有人介紹。我就冒昧直接寫信給他，說：我和燕萍是鄭神父的學生；希望能夠去滿地可拜訪他，向他請教燕萍去加拿大他的教堂服務的可能性。我還在擔心這封信是否會石沉大海的時候，很快

CSC Newsletter 71

July 23, 2020

就收到他邀請的信函，表示歡迎。這個關鍵的信改變燕萍和我的一生！就是靠那句話：「我們是鄭爵銘神父的學生」！還有一個溫馨的回憶：在我去加拿大去拜訪張神父的前一周，我驚訝地收到他寄來五十元美金，供我買從 New Haven 出發到 Montreal 的灰狗公車（Greyhound Bus）的來回車票。可見他是很了解那時代台灣留學生刻苦的境遇（當時很多留學生有必要把每月領到的獎學金寄一部分回家。我記得那時我把獎學金四分之一寄回補助家用）。回想和張神父結緣的往事，無限感動，心中充滿了溫馨的歸屬感，是我終身難忘的。服務團不僅是一個團體，也是一個家庭。我們在這個家庭中，彼此關懷照顧，在主內一起成長，一起聖化。

燕萍和我結婚後，張神父來 Yale 看過我們兩次，有一次還帶了張宇恭神父來的。附上三張照片和大家分享。我們祈求兩位張神父在天之靈，為我們服務團代禱，加油！第一張是在我們 Yale 大學宿舍前，第二張是張宇恭神父和張必剛神父在我們家共祭彌撒，第三張是在 Yale 大學有名的 Rarebook Library 前。



※建心、瞻納

建心、瞻納問候大家好！四十多年前來美國讀書及後來工作，遇到不少慈善的老師和同事，深感這片土地上菩薩心腸的人真多。退休後的這十來年，讓我看到不一樣的美國，合法坑騙的人、事比比皆是。今年三月開始的新冠疫情更像是一面強有力的照妖鏡，讓人見識到一群不一樣的基督徒，從這些人所呈現出來的言行，好像缺少了些基督的博愛精神、同理心和公德心。一個強大的美國，此時又特別彰顯出在利益極大化的原則下所延生的惡果（一開始個人防護器材的欠缺，醫療測試的昂貴……），使得近日連續數日超過五萬新增確診病例，讓人生活在十分不安的環境中，難怪我們認識的一對來美退休的夫婦，最近決定搬回中國。美國的光環已然失去往日的絢麗。在一個富裕但無法保障人民的安全的國度裡，我們只好自求多福了。在此祝福遠方的朋友們！

女兒家養了一老一少兩隻貓，小的善於互動討人喜愛，並能輕鬆地跳上桌子、冰箱等高處，乃取名為功夫貓（如圖），因而常常賞些雞肉，結果引發主人提醒老貓可能因忌妒而經常嘔吐，只好適可而止，停止餵雞肉。



人本應與大自然和諧共處，而非處處必須爭得它死我活。面對這突如其來的新冠病毒，也許我們可以借鏡日本人的方策。

(轉貼)

「日本新生活模式」

日本決定與新冠病毒共存！公佈「新生活模式」，呼籲今後長時間裡，遵循這個模式來生活與工作。

基本要點有三：

1. 人與人之間保持距離
2. 戴口罩
3. 勤洗手

具體要求：

1. 人與人保持 2 米距離
2. 遊玩盡可能選在室外
3. 說話時盡量避免正面
4. 回家立即洗手臉換衣服
5. 碰觸別人手要盡快清洗
6. 盡量網購及電子結算
7. 超市購物最好 1 個人，要選擇人少時間
8. 盡量不觸摸商品樣品
9. 搭乘公共交通不要說話
10. 騎自行車或徒步上班
11. 最好用電子名片
12. 開會時盡量視頻會議
13. 開會要控制人數，並戴口罩，開窗通風。
14. 在家工作或錯峰上下班
15. 不去病毒流行地區，不從病毒流行地區去外地

- 16.盡量不回老家探親和旅遊，控制出差。
- 17.出現症狀時，認真記得去了哪裡與誰見過面等。
- 18.吃飯不面對面，最好並排
- 19.不使用大碗大盆，實行分餐制
- 20.吃飯少聊天，多吃菜
- 21.盡量不要多人數聚餐
- 22.迴避“密閉空間、密集人流、親密接觸”
- 23.每天早上自測體溫，加強健康管理
- 24.沖洗廁所時把蓋子蓋上
- 25.狹窄空間不要呆太長
- 26.散步跑步時人數要少，與對方相遇，錯開距離。

日本政府委員會會長尾身茂說，疫苗完全開發並正式投入使用，至少需要 1 年半。

**既然做不到徹底消滅敵人，就要學會與病毒共存。

**遵守生活新規則，我們才能與冠狀病毒長時間和平相處。*

達拉斯生活動態

※我跟鄭爵銘神父認識的經歷

愈營

我叫周愈營。是一名退休的醫生。我出生於印度尼西亞，但父母來自中國。我們屬於全國百分之三的中國少數民族。當時印度尼西亞有三種不同類型的學校。由於印度尼西亞曾經是荷蘭的殖民地，所以這裡有荷蘭學校，有印尼學校，和中文學校。我上的是一所中文學校。

我在印度尼西亞雅加達的中文高中讀 10 年級的時候認識了鄭神父。鄭神父在那裡教中文，他的知識淵博，並且他講的中文有北方口音。

跟西化的天主教中國神父相遇，對我來說非常有意思。他去過西班牙，在此之前，他曾在中國安徽省的一所西班牙修道院生活過。我還知道，他在雅加達為 55 個父母不住在雅加達的男

同學開設了一座天主教學生宿舍。我說服了我的父母讓我住在鄭神父創辦的學生宿舍，這樣我可以更好地專注於學業。我 15 歲的時候搬到那裏，住了大約兩年半。鄭神父曾為了認識我的父母而拜訪過他們兩次。他對我們非常用心，並且也試著去拜訪其他同學的父母。有時還得乘飛機去其他的島嶼。很多時候，他會試圖說服父母們將他們的兒子送到台灣接受更進一步的教育。除了在學校教書和辦學生宿舍外，鄭神父還為那些想成為天主教徒的同學開設讀經班。

※周道、玉珊

隨筆 1：「鷺棲水畔，林木蒼蒼，新冠疫況，觸景情傷，玫瑰經唱，園裏悠揚，請眾祈望，天主幫忙。」

因為新冠疫情，每天「歡喜，光明，痛苦，榮福」四串玫瑰經，已經變成了在散步中完成的生活常態，家居社區的公園也成了我在行動中默觀的絕佳去處，天主的召喚無時不在，就看我們如何善用跟回應。每天嶄新的早晨，從簡單的喜樂開始。



隨筆 2：在聖週的晚餐中，耶穌的身價被計算了兩次。一次是用一瓶拿爾多香液洗耶穌腳的瑪利亞，在她的心目中，耶穌比 300 塊德納還要珍貴，德納 (Denarius) 是羅馬帝國的的一種幣制，一個德納相當於一個雇工一天的工資；耶穌的時代 300 塊德納就是 300



塊銀錢。後來猶達斯依斯加略去見司祭長，這次約定了耶穌的身價只值三十塊銀錢。現在問一個嚴肅的問題，在你我的心目中，自己的身價是多少？耶穌的身價又是多少？

隨筆 3： 新冠疫情期間與阿靈頓教友跟隨保祿的足跡每週在綫上查經。保祿在格林多後書他的《淚函》部份(應該是在厄弗所寫的)對當初霸佔教會毀謗他的猶太保守派說過這麼一段話：「其實；我們不敢拿自己與某些舉薦自己的人同列或相比：他們是以自己來度量自己，以自己來跟自己相比，這決不是明智。」保祿的意思是那些拿著其他教會或有頭有臉人物所寫的推薦信的人，以自我為中心，不管別人如何？對手多強？祇知自我吹捧，自抬身價來跟自己相比，這是極不明智的。

要是我們與別人相比，只產生驕傲自大，嫉妒憤怒，不懂得欣賞別人的才華與能力的話，這也會落得「人比人，氣死人」的地步。

要是我們願意拿自己相比，也就是今天的我有沒有昨天的我在愛天主和愛人上有所精進，這樣子的「以自己來跟自己相比」反而變成了靈修反省的功夫，這又是進德修業上的明智了。



隨筆 4： 六月份參加了堂區一位教友伯父的畢業典禮。這是需要花一輩子的功夫才能修得的，有著太多甜美的回憶，也有不捨的情緒。「如果我們這地上帳棚式的寓所拆毀了，我們必由天主獲得一所房舍，一所非人手所造，而永遠在天上的寓所。.....我們從今以後，不再按人的看法認識誰了；縱使我們曾按人的看法認識過基督，但如今不再這樣認識祂了。」（格林多後書 5：1; 16)



※疫情下祈禱的連想 周道

美國德州重新開放之後，新冠肺炎確診人數開始急速上升，為此德州州長已經採取對策，暫緩開放的速度，以圖遏制病毒感染的漫延。

達拉斯教區的主教愛德華·伯恩斯（Edward Burns）也更新了正在執行的第3階段教堂開放的法令，要求各堂區主任自己決定堂區是否在這個時候恢復星期天的彌撒。綜觀美國現在每天確診人數都在創造新高，全球各地也為疫情的二度漫延憂心忡忡，中國大陸現在又陸續傳出豬瘟傳人和內蒙的鼠疫傳人發生。再加上非洲和亞洲的蝗災，長江流域連下七十多天的豪雨，以及中部、南部的水患導致受災的人流離失所，因此，在當下的時刻，我請求大家共同祈禱，並希望天主盡快結束這一場災難。為了遏止新冠病毒的擴散，我也同時獻上祈禱，祈求每個人都願意為了自己和旁人的好處，能夠遵循以下的防疫原則：1. 在公共場所戴口罩，2. 與他人保持社交距離，3. 更頻繁地用肥皂洗手以及 4. 自覺性的不觸摸臉部，5. 莫忘祈求天主對自己和家人的保護。

在祈禱的同時，也同樣的默想到那位時時將事情默存於心的聖母瑪利亞和她的聖子耶穌基督，以及基督的奧體—教會—的關係。

沒有天主，瑪利亞不可能存在。沒有瑪利亞，耶穌也不會存在，我們或許因此還在等待默西亞。沒有耶穌，基督的奧體—教會—也不會存在。感謝天主，瑪利亞確實存在人類的歷史當中，她的“是” (Fiat) 允許了耶穌基督，她獨生子的誕生，也因此建立了教會。

你我就是教會，當然我們是基督的奧體，我們的母親，聖母瑪利亞跟我們在一起，帶領我們成為信仰旅途上的朝聖者。有了她，我們平凡的日常就會成為充滿著豐富而又非凡的生活。這樣的理解使我認識了我們共同旅程的真實本質—就是愛與被愛的信仰旅程。是一次攀登信、望、與愛的山峰的旅程。當我們離山頂越近，山就變得更陡峭難行。但是此時此刻，我們的視野將會變得更加廣闊，更令人嘆為觀止。瑪利亞不知疲倦地在我們身邊，這時一切都變得更有意義。因為我們與聖母瑪利亞的關係越緊密，上愛天主和下愛世人的神聖戒律就越能完美地實現。

生活在疫情持續擴大之下，讓我們利用這更開闊，更令人嘆為觀止的視野來默想聖母瑪利亞和基督奧體的奧蹟。即便祇能神領聖體，但我們仍然能夠祈求他們的代禱，使疫情早日結束。阿們！